

tbahhar." (Mara, Rabat Ghawdex, 29-III-1995)

\* "F'Sibt il-Glorja, Alla jahfrilha, ommi, kienet tiehu l-weraq taz-żebbuġ u taharqu, niftakarha, f'xi taġen qadim, induru magħha u ngħidu xi Kredu u talb hekk. Ġo taġen qadim jew għatu ta' landa. Konna ngħidu xi orazzjoni insomma. Kienet tibda minn isfel u nitilgħu t-taraġ." (Mara, 12-IV-1995)

\* "Biex inbahhar jien niftah il-bieb ta' barra u niftah il-bieb tal-bitha biex ngħid jekk ikun hemm xi haġa toħroġ. Kienet tigi ni wahda xiha tbaħharli u f'kull kantuniera tal-kmamar, kienet taħraq iż-żebbuġ. Hekk." (Mary Zammit, Santa Venera, anzjana, 12-IV-1995)

\* "Għandi 71 sena. Il-mama tiegħi kienet tbaħhar u jiena bqajt bis-sistema li nbaħhar sa illum, li ngħid: 'San Pawl ta' Ruma, jekk hawn xi għajn reġġagħha lura.' Mbagħad l-irmied konna noħroġuh f'salib it-toroq. Issa, minflok f'salib it-toroq, l-irmied narmuh fil-ġnien. Kienet tbaħhar taħt is-sodod. Tibda minn fuq, tasal sal-bieb ta' barra u tgħid: 'San Pawl ta' Ruma jekk hawn xi għajn reġġagħha lura.' (Mara, Hamrun 12-IV-1995)

\* "In-nanna kienet tgħid li meta tbaħhar kienet tgħid il-Kredu; dejjem hekk nafha." (Mara, 12-IV-1995)

\* "Zijuwi kien qassis, żmien il-gwerra li għaddiet. Meta kont qed inbahhar haduli taħt il-vit u tfihuli!" (Mara, Birkirkara, 12-IV-1995)

**Nota:** Din il-ġabra dwar is-superstizzjoni tat-tbaħhar, qiegħda biss biex turi aspett

mill-kultura tagħna għal skopijiet ta' studju u bl-ebda mod ma tfisser li jien qed naqbel ma dak li ntqal jew qed ninkuraġġih.

© Guido Lanfranco

#### APPREZZAMENT

## ALFRED FENECH

Fit-22 ta' Marzu, 2009 halliena s-Sur Alfred Fenech li kien ilu membru tal-Għaqda tal-Folklor sa mis-snin tmenin. Kien ġie elett membru tal-Kumitat fl-1983. Is-Segretarja dak iż-żmien kienet Ms. Jessie Grech u, meta din iżżewġet u rriżenjat mill-kumitat fl-1986, Alfred Fenech laħaq Segretarju minflokha. Dam Segretarju sal-2002, meta sfortunatament kellu jirreżenja minhabba problemi ta' sahha. F'Marzu 2006 Alfred Fenech reġa' dahal fil-Kumitat u fl-2008 inhatar Viċi-President.

Is-Sur Fenech kien iħobb hafna l-folklor u oġġetti assoċjati mal-hajja tal-imghoddi, u kellu kollezzjoni ġenerali kbira li fiha kellu wkoll dak li hu folkloristiku. Kien jipparteċipa fid-diversi wirjiet u harġiet li kienet tagħmel l-Għaqda tal-Folklor u kien juri nteress f'kulma nagħmlu. Kien ingarigat mill-Hobbies Society ibbażata l-Hamrun għal snin kbar, kollu nteress u heġġa.

L-Għaqda tilfet habib kbir li fforma parti mportanti mill-istorja tagħha. Ahna nibqgħu naħsbu fih fit-talb tagħna u nestendu l-kondoljanzi tagħna lill-familja tiegħu. RIP

Guido Lanfranco

#### APPREZZAMENT

## ALFRED FENECH

Kien il-Viċi-President tal-Għaqda tal-Folklor; miet fit-22 ta' Marzu, 2009 wara marda qasira. Kellu 74 sena. Fit-12 ta' Meju l-Kumitat tal-Għaqda għamillu quddies għal ruhu fil-kappella tal-Isptar Santa Katerina, H'Attard, u l-kumitat attenda flimkien ma' hafna membri tal-familja tiegħu.

Alfred tweled il-Hamrun, u kien bniedem habrieki u attiv hafna. Kien ilu hafna fl-Għaqda tal-Folklor u minn dejjem wera nteress, mhux biss fil-folklor imma f'kull haġa Maltija. Kien Patrijott. Barra li kien membru tal-Għaqda tagħna, kien membru attiv ta' hafna għaqdiet oħra tal-kultura, speċjalment tal-Hobbies Society. Kellu kollezzjoni vasta ta' affarijiet tal-folklor, u meta kien jiehu sehem f'xi wirja bl-affarijiet tal-kollezzjoni tiegħu tal-folklor dejjem kien isemmi l-Għaqda tal-Folklor.

Tlifna membru li kien erudit u habrieki, u li kien iħobb tabilhaqq lil art twelidu. Kien jaħdem fiċ-Ċivil mal-Gvern, u kien irtirat.

Nagħtu l-ghomor lil martu Grace, u lil uliedu u l-familja tiegħu kollha, u l-qraba.

Niftakru fih, u fix-xogħol fejjiedi li għamel u nitolbu għal ruhu.

RIP

A.D.